

TÉRMINOS Y CONDICIONES, ORDEN DE COMPRA, HERSHY MÉXICO, S.A. de C.V.

HERSHY MEXICO PURCHASE ORDER TERMS AND CONDITIONS

- 1. DEFINICIONES:** "Pedido" significa estos Términos y condiciones de la orden de compra de Hershey (estos "**T&C**"), junto con la orden de compra a la que se adjuntan física, electrónicamente o por referencia, y cualquier otro documento incorporado por referencia o adjunto a dicha orden de compra. "**Bienes**" significa cualquier bien descrito en el anverso de esta Orden. "**Servicios**" significa cualquier servicio descrito en el anverso de esta Orden.
- 2. ACEPTACIÓN:** Esta orden constituye un contrato entre Hershey México S.A. de C.V., identificada en esta orden como comprador o adquiriente de los bienes y/o servicios, (en lo sucesivo "**HSY**" o "**COMPRADORA**"), y la persona física o moral, identificada en el anverso de esta Orden como Proveedor de los bienes y/o servicios (en los sucesivo "**PROVEEDOR**") para la venta de los bienes y/o servicios, sujeto a las disposiciones de esta Orden.

A menos que se acepte anteriormente, el envío de cualquier bien o la prestación de cualquier Servicio constituye la aceptación por parte del Proveedor de esta Orden (incluidos estos Términos y condiciones), independientemente de si el Proveedor ha firmado o reconocido esta Orden. Ningún otro término en ningún documento proporcionado por el Proveedor regirá de ninguna manera este Pedido, modificará o reemplazará cualquiera de los términos de este Pedido ni tendrá ningún efecto sobre este, ni será vinculante para HSY.

Los términos contenidos en esta Orden prevalecerán sobre estos T&C, en caso de conflicto entre dichos términos. Sin perjuicio de cualquier disposición en contrario contenida en el presente, si esta Orden se emite de conformidad con un acuerdo existente entre HSY y el Proveedor (el "**Acuerdo Existente**"), entonces las disposiciones del Acuerdo Existente prevalecerán sobre cualquier término contenido en esta Orden y/o estos T&C, en caso de conflicto entre dichos términos.

- 3. CANTIDADES:** Las cantidades serán las establecidas en el anverso de esta Orden y no podrán ser modificadas sin previa autorización por escrito por parte de HSY. Cuando se trate de materiales hechos específicamente para HSY, se podrá recibir con una variación máxima de (i) +/- 8% cuando tales materiales sean destinados a la producción en cualquier época del año, indistintamente.; y (ii) +5% cuando se trate de materiales destinados a la producción de productos de temporada, siendo lo ideal un 0% de variación
- 4. CALENDARIO:** El Proveedor entregará los Bienes y prestará los Servicios de acuerdo con el cronograma establecido en el anverso de esta Orden (el "Calendario"). La entrega oportuna de todos los Bienes y la prestación de los Servicios en virtud de esta Orden es esencial. HSY tiene derecho a rechazar cualquier entrega anticipada de Bienes. El incumplimiento o retraso de cualquiera de las partes en el cumplimiento de cualquier obligación en virtud de esta Orden debido a terremotos, inundaciones, incendios, casos fortuitos, disturbios, guerras, incidentes terroristas o actos de gobierno, cada uno de los cuales está más allá del control razonable de dicha parte ("Fuerza Mayor"), no se considerará un incumplimiento de esta Orden, siempre que la parte impeditida de cumplir con la presente (a) haya notificado tal evento a la otra parte (incluyendo una explicación de la Fuerza Mayor y su causa). y estado), (b) han utilizado la diligencia debida

- 1. DEFINITIONS:** "Order" means these Hershey Purchase Order Terms and Conditions (these "**T&Cs**"), together with the purchase order to which they are attached physically, electronically, or by reference, and any other document incorporated by reference or attached to such purchase order. "**Goods**" means any goods described on the face of this Order. "**Services**" means any services described on the face of this Order.
- 2. ACCEPTANCE:** This Order forms a contract between Hershey Mexico S.A. de C.V., identified on the face of this Order as the purchaser of the Goods and Services ("**HSY**" or "**PURCHASER**") and the entity identified on the face of this Order as the Supplier of the Goods and/or Services ("**SUPPLIER**") for the sale of the Goods and/or Services, subject to the provisions of this Order.

Unless accepted earlier, shipment of any Goods or performance of any Services constitutes Supplier's acceptance of this Order (including these T&Cs), regardless of whether Supplier has signed or acknowledged this Order. No other terms in any document given by Supplier shall in any way govern this Order, modify, or supersede any of the terms of or otherwise have any effect on this Order, or be binding on HSY.

The terms on the face of this Order will prevail over these T&Cs, in the event of a conflict between such terms. Notwithstanding anything herein to the contrary, if this Order is issued pursuant to an existing agreement between HSY and Supplier (the "**Existing Agreement**"), then the provisions in the Existing Agreement will prevail over any terms on the face of this Order and/or these T&Cs, in the event of a conflict between such terms.

- 3. QUANTITIES:** The quantities will be those established on the face of this Order and may not be modified without prior written authorization from HSY. When it comes to materials made specifically for HSY, it may be received with a maximum variation of (i) +/- 8% when such materials are intended for production at any time of the year, without distinction.; and (ii) +5% in the case of materials intended for the production of seasonal products, with 0% variation being ideal.
- 4. SCHEDULE:** Supplier shall deliver the Goods and perform the Services in accordance with the schedule set forth on the face of this Order (the "Schedule"). Timely delivery of all Goods and performance of Services under this Order is of the essence. HSY has the right to reject any early delivery of Goods. The failure or delay of either party to perform any obligation under this Order by reason of earthquake, flood, fire, acts of God, riots, wars, terrorist incidents, or acts of government, each of which are beyond such party's reasonable control ("Force Majeure"), shall not be deemed to be a breach of this Order, provided the party so prevented from complying herewith shall (a) have provided notice of such event to the other party (including an explanation of the Force Majeure and its cause and status), (b) have used reasonable due diligence to avoid such Force Majeure or ameliorate its effects, and (c) continue to take commercially reasonable actions to comply as fully as possible with the

razonable para evitar dicha Fuerza Mayor o mejorar sus efectos, y (c) continúan tomando acciones comercialmente razonables para cumplir lo más plenamente posible con las disposiciones de esta Orden. HSY puede rescindir o modificar esta Orden en caso de Fuerza Mayor que afecte el desempeño de cualquiera de las partes en virtud de esta Orden. En caso de cualquier retraso en el Programa que no sea causado por Fuerza Mayor, el Proveedor notificará a HSY inmediatamente sobre dicho retraso y sobre un nuevo programa propuesto, que estará sujeto a la aceptación de HSY. Si HSY no acepta el nuevo cronograma propuesto, el Cronograma inicial seguirá siendo vinculante para el Proveedor, y HSY puede (a) exigir al Proveedor que acelere el envío de los Bienes por los medios seleccionados por HSY o (b) rescindir esta Orden, en su totalidad o en parte, y obtener bienes o servicios de reemplazo de proveedores alternativos. El Proveedor será el único responsable del costo del envío acelerado de los Bienes y de cualquier costo o daño incurrido por HSY en relación con los Bienes o Servicios retrasados, incluida la diferencia entre el costo de los bienes o servicios de reemplazo de proveedores alternativos y el Precio de los Bienes o Servicios retrasados y por cualquier otro costo o daño incurrido por HSY en relación con el retraso.

5. **PRECIO:** El precio unitario en esta Orden (el "Precio") constituye la compensación total por los Bienes y Servicios, a menos que se indique específicamente lo contrario, e incluye cualquier cargo por mano de obra, servicios técnicos y profesionales, materiales, gastos generales, ganancias, embalaje y preparación para el envío, carga, flete, seguro, transporte y todas las tarifas, aranceles, derechos, gravámenes e impuestos federales, estatales y locales a menos que se establezca lo contrario en el Plazo de entrega.
6. **FACTURAS:** El Proveedor emitirá la factura a y la deberá subir al portal de DETECNO. Para los Servicios, el Proveedor emitirá la(s) factura(s) al finalizar los Servicios o de otro modo de acuerdo con el cronograma acordado por las partes. El Proveedor no facturará, y HSY no será responsable del pago de, ningún monto facturado más de treinta (30) días después de la fecha de entrega de los Bienes o de la prestación de los Servicios a los que se aplican dichos montos. Cada factura deberá ir acompañada de toda la documentación requerida para respaldar todos los cargos. El Proveedor incluirá cualquier costo de flete como una partida separada y adjuntará una copia de la factura de flete a la factura. El Proveedor identificará los impuestos sobre las ventas y el uso, los reembolsos y los descuentos aplicables por separado en cada factura. El Proveedor deberá indicar por separado los cargos por Servicios y los cargos por Bienes en cada factura. Cualquier factura enviada a HSY en un formato inadecuado o sin la documentación requerida se devolverá sin pagar al Proveedor para su corrección y reenvío.
7. **PAGO:** HSY pagará todas las facturas indiscutibles y debidamente documentadas dentro de los ciento veinte (120) días posteriores a su recepción, a menos que se establezca lo contrario en el anverso de esta Orden o mediante notificación por parte de HSY. HSY podrá retener el pago de cualquier importe que impugne de buena fe. Ningún pago por parte de HSY de ninguna factura se considerará la aceptación por parte de HSY de los Bienes o Servicios descritos en la factura.
8. **EMPAQUE Y EMBARQUE:** El Proveedor empaquetará todos los Bienes enviados conforme a esta Orden de

provisions of this Order. HSY may terminate or modify this Order in the event of any Force Majeure affecting either party's performance under this Order. In the event of any delay in the Schedule not caused by Force Majeure, Supplier will notify HSY immediately of such delay and of a new proposed schedule, which will be subject to HSY's acceptance. If HSY does not accept the new proposed schedule, the initial Schedule will remain binding on Supplier, and HSY may (a) require Supplier to expedite the shipment of the Goods by means selected by HSY or (b) terminate this Order, in whole or in part, and obtain replacement goods or services from alternative suppliers. Supplier will be solely responsible for the cost of the expedited shipment of the Goods and any costs or damages incurred by HSY in connection with the delayed Goods or Services, including the difference between the cost of replacement goods or services from alternative suppliers and the Price of the delayed Goods or Services and for any other cost or damages incurred by HSY in connection with the delay.

5. **PRICE:** The unit price in this Order (the "Price") constitutes full compensation for the Goods and Services, unless specifically stated otherwise, and includes any charges for labor, technical and professional services, materials, overhead, earnings, packaging and preparation for shipping, loading, freight, insurance, transportation and all federal, state and local fees, duties, levies and taxes unless otherwise stated in the Delivery Time.
6. **INVOICES:** The Supplier will issue the invoice to and must upload it to the DETECNO portal. For Services, Supplier shall issue the invoice(s) upon completion of the Services or otherwise in accordance with the schedule agreed upon by the parties. Supplier shall not invoice, and HSY shall not be responsible for the payment of, any amounts that are invoiced more than thirty (30) days past the date of delivery of the Goods or performance of the Services to which such amounts apply. Each invoice shall be accompanied by all required documentation necessary to support all charges. Supplier shall include any freight cost as a separate line item on and shall attach a copy of the freight bill to, the invoice. Supplier shall identify sales and use taxes, applicable rebates, and discounts separately on each invoice. Supplier shall separately state charges for Services from charges for Goods on each invoice. Any invoice submitted to HSY in an improper format or without the required documentation will be returned unpaid to Supplier for correction and resubmission.
7. **PAYMENT:** HSY will pay all undisputed and properly documented invoices within one hundred twenty (120) days of receipt, unless otherwise stated on the face of this Order or by notice from HSY. HSY may withhold payment of any amounts it disputes in good faith. No payment by HSY of any invoice will be deemed HSY's acceptance of the Goods or Services described on the invoice.
8. **PACKING AND SHIPMENT:** Supplier shall package all Goods shipped under this Order in accordance with the

acuerdo con los requisitos de esta Orden o, si no se especifican los requisitos, de acuerdo con las prácticas comerciales estándar habituales para envíos similares. Al enviar cualquier Bien que sea alimento o embalaje de alimentos, el Proveedor enviará los Bienes en condiciones sanitarias utilizando transportistas adecuados para el transporte de dichos Bienes que no contaminen los Bienes con suciedad, sean perjudiciales para la salud o adulterados de otra manera (por ejemplo, transportistas que no se han utilizado para transportar basura, desechos u otros desperdicios). En cada caja principal o contenedor en el que se envían los Bienes, el Proveedor incluirá un certificado de análisis, conocimiento de embarque y lista de empaque que indique este número de Orden, descripción, cantidad, números de artículo HSY y otra información de identificación correspondiente a la información en este Orden. El Proveedor marcará claramente todos los paquetes de acuerdo con todas las Leyes aplicables y etiquetará cada unidad de los Bienes con el país de origen, peso y nombre del fabricante. El Proveedor se asegurará de que se emita un documento de recepción/comprobante de entrega a HSY para cualquier envío realizado a una ubicación de terceros. Todos los costos, multas o sanciones incurridas o evaluadas debido a un embalaje o marcado inadecuado serán responsabilidad del Proveedor y, si los paga HSY, se deducirán de los montos adeudados al Proveedor. El Proveedor notificará a HSY la cantidad de paquetes, tamaño, peso, método de protección durante el envío y método de almacenamiento y protección a su llegada a destino.

requirements in this Order, or, if requirements are not specified, in accordance with standard commercial practices customary for similar shipments. When shipping any Goods that are food or food packaging, Supplier will ship the Goods under sanitary conditions using carriers suitable for the transport of such Goods that will not render the Goods contaminated with filth, injurious to health, or otherwise adulterated (e.g., carriers that have not been used to transport garbage, waste, or other refuse). In each master carton or container in which Goods are shipped, Supplier shall include a certificate of analysis, bill of lading, and packing list indicating this Order number, description, quantity, HSY item numbers, and other identifying information corresponding to the information in this Order. Supplier shall clearly mark all packages in accordance with all applicable Laws and shall label each unit of the Goods with the country of origin, weight, and name of manufacturer. Supplier shall ensure that a receiving document/proof-of-delivery is issued to HSY for any shipment made to a third-party location. All costs, fines, or penalties incurred or assessed due to improper packing or marking will be Supplier's responsibility, and, if paid by HSY, will be deducted from amounts owed to Supplier. Supplier will notify HSY of the number of packages, size, weight, method of protection during shipment and method of storage and protection upon arrival at destination.

9. ENTREGA: Sin el consentimiento previo por escrito de HSY, los Bienes no se pueden fabricar, empaquetar, almacenar, tomar muestras, probar ni enviar desde ningún lugar que no sea las instalaciones del Proveedor identificadas en el anverso de esta Orden o en las Especificaciones. El Proveedor entregará los Bienes en el lugar de entrega indicado en el frente de esta Orden de acuerdo con el plazo de entrega Incoterms® 2020 aplicable y cualquier otro término de entrega estipulado indicado en el frente de esta Orden (el "Plazo de Entrega"). El riesgo de pérdida de los Productos se transferirá del Proveedor a HSY de acuerdo con el Plazo de Entrega. La propiedad de los Bienes se transferirá del Proveedor a HSY en el momento en que se transfiera el riesgo de pérdida de los Bienes de conformidad con el Incoterm pactado.

10. INSPECCIÓN: El Proveedor deberá poner los Bienes y el lugar de fabricación de los Bienes a disposición de HSY y sus designados para auditoría, revisión, inspección y prueba en momentos razonables, ya sea antes o después de la aceptación de los Bienes. HSY tendrá el derecho, pero no la obligación, de inspeccionar todos los Bienes en el destino, y todos los Bienes estarán sujetos a la aceptación por parte de HSY en el destino. La aceptación de cualquier Bien por parte de HSY no se considerará prueba de que dichos Bienes se ajustan a esta Orden, incluidas las especificaciones, y no será concluyente en cuanto a defectos latentes, fraude o cualquier otro problema similar. Las inspecciones no eximirán al Proveedor de su obligación de proporcionar Bienes que cumplan en todos los aspectos con los requisitos de esta Orden, incluidas las Especificaciones. El acuse de recibo no constituirá aceptación. HSY podrá inspeccionar Bienes que se entreguen en cantidad mediante muestreo; excepto que dicho muestreo no constituirá la aceptación de todos dichos Bienes como una unidad. Si HSY determina, a su entera discreción, que algún Bien es Bien no conforme o

9. DELIVERY: Without HSY's prior written consent, the Goods may not be manufactured, packaged, stored, sampled, or tested at or shipped from any location other than Supplier's facility identified on the face of this Order or in the Specifications. Supplier will deliver the Goods at the place of delivery stated on the face of this Order in accordance with the applicable Incoterms® 2020 delivery term and any other stipulated delivery terms stated on the face of this Order (the "Delivery Term"). Risk of loss of the Products will transfer from Supplier to HSY in accordance with the Delivery Term. Title to the Goods will transfer from Supplier to HSY at the time that risk of loss of the Goods transfers pursuant to the selected Incoterm.

10. INSPECTION: Supplier shall make the Goods and the place of manufacture of the Goods available for audit, review, inspection, and testing by HSY and its designees at reasonable times either before or after acceptance of the Goods. HSY shall have the right, but not the obligation, to inspect all Goods at the destination, and all Goods will be subject to acceptance by HSY at the destination. HSY's acceptance of any Goods will not be deemed evidence that such Goods conform to this Order, including the Specifications, and will not be conclusive as to latent defects, fraud, or any other similar issue. Inspections will not relieve Supplier of its obligation to provide Goods that comply in all respects with the requirements of this Order, including the Specifications. Acknowledgment of receipt will not constitute acceptance. HSY may inspect Goods that are delivered in quantity by sampling; except that such sampling will not constitute acceptance of all such Goods as a unit. If HSY determines, in its sole discretion, that any Goods are Nonconforming Goods or otherwise fail to conform to this Order, HSY may, in its sole option, reject all or part of any shipment that contains such Goods. HSY reserves the right to return said goods within a

no cumple con esta Orden, HSY puede, a su exclusivo criterio, rechazar todo o parte de cualquier envío que contenga dichos Bienes. HSY se reserva el derecho de devolver dichas mercancías en un plazo de treinta (30) días hábiles, si éstas no se ajustan a las especificaciones a que se refiere el párrafo 2 y no incurirá en responsabilidad alguna por dicha devolución ni tiene obligación de pagar cantidad alguna al Proveedor como precio o cualquier otro concepto. En caso que las mercancías amparadas por esta orden no fueren aceptadas por HERSCHEY por no ajustarse a las especificaciones de esta orden por causas imputables al Proveedor, el Proveedor quedará obligado a reponer las mercancías llenando las especificaciones establecidas en esta orden y siempre que HERSCHEY así lo solicite mediante una nueva orden de compra, dentro de los plazos estipulados en dicho documento, así como a solventar todos los gastos que, en su caso, sean erogados por HERSCHEY como consecuencia del almacenamiento, custodia y transporte de dicha mercancía hasta su recolección por parte del Proveedor.

11. CALIDAD: El Proveedor se obliga a que las mercancías que suministre a HSY cumplirán con la calidad y con las especificaciones establecidas en esta orden, así como con las características y especificaciones que, para tales efectos, les impongan las disposiciones legales aplicables, según la naturaleza de dichas mercancías y estarán libres de vicios inherentes o defecto alguno. El Proveedor garantiza y avala que los bienes, al momento de su entrega a HSY, o cuando éstos sean utilizados tal y como lo requiere HSY, no estarán adulterados, no contendrán errores o incumplimientos en su etiquetado ni se encontrarán prohibidos para su distribución o venta, o harán o causarán que los alimentos de HSY se adulteren, se modifiquen o alteren en cuanto a su composición de una manera no intencionada o ilegal, contengan errores o incumplimientos en su etiquetado o se cause que estén prohibidos para su distribución y/o venta dentro del marco regulatorio aplicable en materia de seguridad, fabricación, comercialización, etiquetado, distribución o venta de productos alimenticios incluyendo la *Federal Food, Drug and Cosmetic Act*, *Federal Meat Inspection Act*, la *Poultry Products Inspection Act* de los Estados Unidos de América, y las leyes mexicanas, como lo son la Ley General de Salud, su Reglamento de Control Sanitario de Productos y Servicios, la Ley Federal de Protección al Consumidor y su Reglamento, así como cualquier acuerdo, convenio u ordenamiento de cualquier naturaleza que derive de los anteriores, incluyendo sin limitación alguna cualquier Norma Oficial Mexicana ("NOM") y cualquier otro ordenamiento legal aplicable a la seguridad, fabricación, comercialización, etiquetado, distribución o venta de alimentos. Dichos ordenamientos también comprenderán todas las Normas Mexicanas ("NMX") que resulten aplicables y que sean generalmente aceptadas por la industria, así como las Buenas Prácticas de Fabricación (BPF) en los establecimientos donde dichos bienes sean fabricados, importados, utilizados, distribuidos o comercializados. Esta garantía es adicional y no sustituye ninguna otra garantía del Proveedor o cualquier otra que de manera implícita o expresa resulte aplicable conforme a derecho. Si las mercancías objeto del contrato no fueren ordenadas de acuerdo con especificaciones de HSY sino por tipos, tamaños o calidades conocidas en el comercio, el Proveedor se obliga a que las mercancías.

12. INSTALACIONES; PERSONAL: Si los Servicios se prestarán en las instalaciones de HSY, el Proveedor

period of thirty (30) business days, if they do not conform to the specifications referred to in paragraph 2 and will not incur any liability for such return nor is it obliged to pay any amount to the Supplier. In the event that the goods covered by this order are not accepted by HERSCHEY because they do not conform to the specifications of this order for reasons attributable to the Supplier, the Supplier will be obliged to replace the goods by filling the specifications established in this order and provided that HERSCHEY does so. request by means of a new purchase order, within the deadlines stipulated in said document, as well as to cover all expenses that, if applicable, are incurred by HERSCHEY as a result of the storage, custody and transportation of said merchandise until its collection by from the Supplier.

11. QUALITY: The Supplier undertakes that the goods supplied to HSY will comply with the quality and specifications established in this order, as well as with the characteristics and specifications that, for such purposes, are imposed by the applicable legal provisions, according to the nature of said merchandise and will be free of inherent defects or any defect. The Supplier guarantees and warrants that the goods, at the time of their delivery to HSY, or when they are used as required by HSY, will not be adulterated, will not contain errors or non-compliance in their labeling, nor will they be prohibited for distribution or sale, or will cause or cause HSY foods to be adulterated, modified or altered in terms of their composition in an unintentional or illegal manner, contain errors or non-compliance in their labeling or cause them to be prohibited for distribution and/or sale within the applicable regulatory framework regarding safety, manufacturing, marketing, labeling, distribution or sale of food products including the Federal Food, Drug and Cosmetic Act, Federal Meat Inspection Act, the Poultry Products Inspection Act of the United States of America, and Mexican laws, such as the General Health Law, its Regulations for Sanitary Control of Products and Services, the Federal Consumer Protection Law and its Regulations, as well as any agreement, agreement or ordinance of any nature that derives from the above., including without limitation any Official Mexican Standard ("NOM") and any other legal regulation applicable to the safety, manufacturing, marketing, labeling, distribution or sale of food. Said regulations will also include all Mexican Standards ("NMX") that are applicable and that are generally accepted by the industry, as well as Good Manufacturing Practices (GMP) in the establishments where said goods are manufactured, imported, used, distributed or marketed. This warranty is in addition to and does not replace any other warranty of the Supplier or any other warranty that is implicitly or expressly applicable by law. If the goods subject to the contract are not ordered according to HSY specifications but by types, sizes or qualities known in the trade, the Supplier undertakes to ensure that the goods.

12. FACILITIES; PERSONNEL: If the Services are to be provided at HSY premises, the Supplier shall comply with the

deberá cumplir con las Reglas y regulaciones del contratista, los Requisitos de seguro del contratista, las Condiciones generales, la legislación laboral aplicable y cualquier otra directriz de HSY, que el Proveedor tendrá el deber de solicitar y HSY comunicará al Proveedor, y que se incorporan aquí como referencia. El Proveedor proporcionará Servicios a través de sus empleados de buena fe o subcontratistas permitidos que tengan un nivel de habilidad apropiado para los Servicios. HSY puede exigir al Proveedor que retire a cualquiera de sus empleados o subcontratistas aprobados de la prestación de los Servicios en cualquier momento y por cualquier motivo.

13. GASTOS DE VIAJE: El Proveedor no tendrá derecho a recibir pagos por gastos de viaje o manutención a menos que reciba la aprobación previa por escrito de HSY. Todos los gastos razonables de viaje y manutención se cubrirán únicamente al costo. Los viajes al lugar de trabajo estarán ausentes de todos los márgenes y ganancias. Si el viaje será por un período superior a una (1) semana, el Proveedor deberá comunicarse con el Gerente de Proyecto de HSY para revisar las tarifas de HSY que se utilizarán para los gastos de viaje. Las tarifas HSY cotizadas deberán evaluarse con respecto a las tarifas externas recibidas para garantizar que se aplique la tarifa más competitiva. El Proveedor deberá reservar el viaje con anticipación (mínimo de catorce (14) días), cuando sea práctico, para asegurar las mejores tarifas aéreas posibles.

14. ÓRDENES DE CAMBIO: No se aceptarán órdenes de cambio a la Orden sin la aprobación previa por escrito de HSY. Las solicitudes de cambio de orden se enviarán por escrito a HSY para su revisión y aceptación. No se debe comenzar a trabajar en un alcance adicional hasta que HSY haya proporcionado la aprobación en forma de Orden revisada o por escrito.

15. TÉRMINOS DEL EQUIPO: Si el Proveedor suministra equipo a HSY, el Proveedor deberá cumplir con los siguientes términos:

(A) **GARANTÍA DEL EQUIPO:** La garantía será de doce (12) meses a partir de la fecha de la prueba de aceptación en el sitio exitosa y la aceptación de HSY. No se aplicará ninguna limitación de horas durante el período de garantía. La garantía incluirá todos los gastos de piezas, envío, mano de obra y viajes.

(B) **REPUESTOS:** Proporcione una lista de repuestos recomendados, como mínimo cuarenta y cinco (45) días antes del envío, incluidos los números de piezas del fabricante del equipo original con el precio actual. El Proveedor deberá describir el proceso de pedido de repuestos, incluidos los procedimientos de pedido, origen de piezas, ubicación de almacenamiento, plazos de entrega de cotizaciones y liberación de pedidos, etc.

(C) **MATERIALES PROHIBIDOS:** El equipo no deberá contener ninguno de los siguientes materiales prohibidos:

- (i) Vidrio (excepto lámparas totalmente cubiertas por lentes de plástico): Todos los componentes del equipo donde normalmente se usa vidrio deberán utilizar materiales resistentes a roturas.
- (ii) Mercurio;
- (iii) Asbesto;

Contractor's Rules and Regulations, the Contractor's Insurance Requirements, the General Conditions, applicable labor laws and any other HSY guidelines, of which the Supplier shall have the duty to request and HSY will communicate to the Supplier, and which are incorporated herein by reference. Provider will provide Services through its bona fide employees or permitted subcontractors who have a skill level appropriate for the Services. HSY may require the Supplier to remove any of its employees or approved subcontractors from providing the Services at any time and for any reason.

13. TRAVEL EXPENSES: The Supplier will not be entitled to receive payments for travel or subsistence expenses unless it receives prior written approval from HSY. All reasonable travel and subsistence expenses will be covered at cost only. Travel to the workplace will be absent from all margins and profits. If the trip will be for a period longer than one (1) week, the Supplier must contact the HSY Project Manager to review the HSY rates that will be used for travel expenses. Quoted HSY rates will need to be evaluated against external rates received to ensure the most competitive rate is applied. Supplier must book travel in advance (minimum of fourteen (14) days), where practical, to ensure the best possible airfares.

14. CHANGE ORDERS: No change orders to the Order will be accepted without prior written approval by HSY. Change order requests shall be submitted in writing to HSY for review and acceptance. Work should not begin on additional scope until HSY has provided approval in the form of a revised Order or otherwise in writing.

15. EQUIPMENT TERMS: If Supplier is supplying equipment to HSY, Supplier shall abide by the following terms:

(A) **EQUIPMENT WARRANTY:** The warranty shall be for twelve (12) months from the date of successful site acceptance testing and HSY acceptance. No limitation of hours shall apply during the warranty period. The warranty shall be inclusive of all expenses for parts, shipping, labor, and travel.

(B) **SPARE PARTS:** Furnish a recommended spare parts list, minimum of forty-five (45) days prior to shipment, including the original equipment manufacturer part numbers with current pricing. Supplier shall describe the spare parts ordering process including ordering procedures, parts origination, stocking location, lead times for quotes and order release, etc.

(C) **BANNED MATERIALS:** Equipment shall not contain any of the following banned materials:

- (i) Glass (except lamps totally covered by plastic lenses): All equipment components where glass is normally used shall utilize shatter-resistant materials.
- (ii) Mercury;
- (iii) Asbestos;
- (iv) Non-food grade lubricants (except for special

<ul style="list-style-type: none"> (iv) Lubricantes de grado no alimenticio (excepto para aplicaciones especiales aprobadas por HSY); (v) Fibra de vidrio (excepto para aislamiento de edificios y cajas de control aprobadas por HSY); (vi) Bifenilos policlorados (PCB's); (vii) Plomo; (viii) Cromatos. (ix) Plata expuesta o baño de plata; 	<ul style="list-style-type: none"> (v) applications approved by HSY); (vi) Fiberglass (except for building insulation and control boxes approved by HSY); (vi) Polychlorinated biphenyls (PCBs); (vii) Lead; (viii) Chromates; (ix) Exposed silver or silver plating;
<p>(D) DISEÑOS APROBADOS: Todos los planos o diseños presentados para revisión deberán estar en español. Toda la documentación final del diseño bidimensional estará en inglés y en formato AutoCAD Drawing (.DWG). Se prefiere AutoCAD versión 2020 o posterior, pero se aceptan versiones anteriores. Las hojas sueltas estándar también deben estar en el formato de AutoCAD mencionado anteriormente. El formato de documento portátil de Adobe (.PDF), el formato de imagen etiquetada (.TIF), el mapa de bits (.BMP), el grupo conjunto de expertos fotográficos (.JPEG) o cualquier otro formato de imagen no son aceptables para la documentación del diseño final. Es preferible que todos los modelos tridimensionales se envíen en formato de dibujo 3D de AutoCAD (.DWG). Se pueden aceptar otros tipos de archivos compatibles con Autodesk, como: .IPT, .IAM, .STP, .STEP, .RVT, .RFA, etc., a exclusivo criterio de HSY. Se acepta y recomienda la eliminación del exceso de detalles o componentes internos patentados de los modelos 3D.</p>	<p>(D) APPROVAL DRAWINGS: All approval drawings submitted for review shall be in Spanish. All final two-dimensional design documentation shall be in English and in AutoCAD Drawing (.DWG) format. AutoCAD Version 2020 or newer is preferred, but previous versions are acceptable. Standard cut-sheets must also be in the above referenced AutoCAD format. Adobe Portable Document Format (.PDF), Tagged Image Format (.TIF), Bitmap (.BMP), Joint Photographic Experts Group (.JPEG), or any other image formats are not acceptable for final design documentation. Any three-dimensional models are preferred to be submitted in 3D AutoCAD Drawing (.DWG) format. Other Autodesk-compatible file types, such as .IPT, .IAM, .STP, .STEP, .RVT, .RFA, etc. may be accepted at HSY's sole discretion. The removal of excess detail or proprietary internal components from 3D models is acceptable and encouraged.</p>
<p>(E) SOFTWARE: Todos los programas de software (Código, Controles Electrónicos del Teatro (ETC.)) deberán estar en inglés y/o en el idioma del país de instalación del equipo. Además, todas las licencias de software del programa deben entregarse a HSY. El requisito de cantidad mínima será al menos una (1) licencia de software por planta HSY, así como todos los medios asociados, documentación de usuario y términos aplicables del acuerdo de licencia de usuario final que se proporcionarán a la planta HSY local. El Proveedor debe proporcionar este costo en líneas separadas e indicar la cantidad de copias que se proporcionarán. Se debe proporcionar a HSY el nombre, la dirección y la información de contacto para las piezas de repuesto, así como el soporte local para el uso de la planta local de HSY.</p>	<p>(E) SOFTWARE: All software programs (Code, Electronic Theatre Controls (ETC.)) shall be in English and/or in the language of the country of the equipment's installation. In addition, all program software licenses must be supplied to HSY. Minimum quantity requirement shall be at least one (1) software license per HSY plant as well as all associated media, user documentation, and applicable end user license agreement terms to be provided to the local HSY plant. Supplier must provide this cost as separate line items and indicate the number of copies to be provided. The name, address, and contact information for replacement parts as well as local support for local HSY plant use must be provided to HSY.</p>
<p>(F) TRADUCCIÓN DE IDIOMA: Si es necesario traducir a otro idioma cualquier documentación necesaria para el equipo y los requisitos de interfaz del equipo (por ejemplo, piezas de repuesto, dibujos, manuales de operación, manuales de mantenimiento, interfaces de operador, paneles de control, manuales de instalación y comentarios de plc), el Proveedor deberá proporcionar un costo de partida individual a HSY y obtener la aprobación de HSY antes de continuar con dicha traducción. El Proveedor proporcionará materiales traducidos a HSY como parte de la documentación final, con una copia de los medios extraíbles que contenga la copia electrónica proporcionada a HSY treinta (30) días antes de la entrega del equipo y todas las demás copias (copias impresas y copias adicionales de los medios extraíbles) proporcionadas a HSY al momento de la entrega del equipo.</p>	<p>(F) LANGUAGE TRANSLATION: If any necessary documentation for equipment and equipment interface requirements (e.g., replacement parts, drawings, operating manuals, maintenance manuals, operator interfaces, control panels, installation manuals, and plc comments) need to be translated into another language, Supplier shall provide a line item cost to HSY and obtain HSY's approval prior to proceeding with such translation. Supplier shall provide translated materials to HSY as part of final documentation, with one copy of removable media containing the softcopy provided to HSY thirty (30) days prior to equipment delivery and all other copies (hardcopy and additional copies of removable media) provided to HSY at the time of equipment delivery.</p>
<p>(G) ENVÍO: El número de la orden de compra de HSY se deberá mostrar claramente en todos los conocimientos de embarque. Los gastos de envío por cualquier otro medio, sin previa aprobación de HSY, no serán</p>	<p>(G) SHIPPING: HSY's purchase order number must be clearly displayed on all bills of lading. Shipping costs by any other means, without prior approval from HSY, will not be respected. If shipping from outside the United</p>

respetados. Si el envío proviene de fuera de los Estados Unidos de América, todas las paletas/cajas deberán tener tratamiento térmico y estampadas con IPP y deberán cumplir con toda barrera no arancelaria aplicable bajo la ley local del país de importación. Adicionalmente, el símbolo de IPP designará paletas que deberán ser tratadas de conformidad con la Comisión de Medidas Fitosanitarias para plagas de plantas y productos vegetales.

16. GARANTÍAS: El Proveedor declara, garantiza y se compromete a que (a) todos los Bienes entregados en virtud de esta Orden (i) se ajustarán estrictamente a las descripciones técnicas, pautas, especificaciones y otros requisitos comunicados por HSY al Proveedor (las "Especificaciones"), (ii) estar libre de defectos en materiales, mano de obra y diseño, (iii) ser apto para el propósito previsto, (iv) ser de primera calidad y estar hecho de materiales y componentes nuevos, y (v) estar fabricado y enviado de acuerdo con, y se ajustará en todos los aspectos a todas las leyes aplicables, (b) la titularidad de todos los Bienes será válida y su transferencia legítima, y los Bienes estarán libres de toda garantía real, reclamación, demanda, gravamen y otros gravámenes, y (c) los Servicios prestados bajo esta Orden (i) se realizarán de manera buena, rápida y diligente y en estricto acuerdo con todas las condiciones y requisitos contenidos en esta Orden y (ii) reflejarán el nivel de habilidad, conocimiento y juicio requeridos o esperado razonablemente de proveedores que prestan servicios comparables. Si HSY descubre que algún Bien o Servicio no cumple con cualquiera de las garantías anteriores (según corresponda, un "Bien no conforme" o "Servicio no conforme"), HSY deberá notificar por escrito al Proveedor sobre la no conformidad dentro de un tiempo razonable después del descubrimiento. El Proveedor, a opción de HSY y por cuenta exclusiva del Proveedor, recuperará de inmediato los Bienes no conformes y (y) reparará, reemplazará (mediante envío acelerado, a solicitud de HSY) o remediará de otro modo cualquier Bien no conforme o volverá a realizar cualquier Servicio no conforme, de modo que cumpla a las garantías anteriores, o (z) reembolsar a HSY el Precio del Bien o Servicio No Conforme. Si el Proveedor no puede remediar dicha no conformidad durante un periodo de treinta (30) días naturales, HSY puede comprometerse a remediar la no conformidad y, en tal caso, el Proveedor reembolsará a HSY cualquier costo razonable en el que incurra HSY que exceda los Precios de dicho Bien o Servicio que se le habría debido al Proveedor según esta Orden y puede rescindir esta Orden con causa justificada según la Sección 30. El Proveedor cederá a HSY todas las garantías aplicables extendidas al Proveedor con respecto a todos los Bienes, o partes de los mismos, no fabricados por el Proveedor; siempre que, sin embargo, la extensión de dichas garantías por parte del Proveedor no exima al Proveedor de su obligación de reparar o reemplazar cualquier Bien no conforme.

17. NO INFRACCIÓN: El Proveedor declara, garantiza y acuerda que ni los Servicios (incluido el uso de los mismos por parte de HSY) ni los Bienes o la fabricación (incluido cualquier método de fabricación), el uso, la importación, la venta o la oferta para la venta de los Bienes infringir o apropiarse indebidamente de cualquier propiedad, propiedad intelectual u otros derechos de terceros. Si se considera que cualquier Bien o Servicio, o el uso de cualquier Bien o Servicio por parte de HSY, constituye dicha infracción o apropiación indebida y se prohíbe su uso por parte de HSY, el Proveedor, a opción de HSY y a su exclusiva costa, deberá procurar para HSY el derecho a

States of America, all pallets/boxes must be heat treated and stamped with IPP and must comply with any applicable non-tariff barriers under the local law of the country of import. Additionally, the IPP symbol will designate pallets that must be treated in accordance with the Commission on Phytosanitary Measures for pests of plants and plant products.

16. WARRANTIES: Supplier represents, warrants and covenants that (a) all Goods delivered under this Order will (i) conform strictly to the technical descriptions, guidelines, specifications and other requirements communicated by HSY to Supplier (the "Specifications"), (ii) be free from defects in materials, workmanship, and design, (iii) be fit for their intended purpose, (iv) be of first quality and made of new materials and components, and (v) be manufactured and shipped in accordance, and will conform in all respects, with all applicable Laws, (b) title to all Goods will be good, and its transfer rightful, and that the Goods will be free from all security interests, claims, demands, liens and other encumbrances, and (c) the Services performed under this Order will (i) be performed in a good, prompt and diligent manner and in strict accordance with all conditions and requirements contained in this Order and (ii) reflect the level of skill, knowledge and judgment required or reasonably expected of suppliers performing comparable services. If HSY discovers that any Good or Service fails to conform to any the above warranties (as applicable, a "Nonconforming Good" or "Nonconforming Service"), HSY shall give Supplier written notice of the nonconformity within a reasonable time after discovery. Supplier, at HSY's option and at Supplier's sole expense, shall promptly retrieve Nonconforming Goods and (y) repair, replace (by expedited shipment, upon HSY's request) or otherwise remedy any Nonconforming Good or re-perform any Nonconforming Service, so that it conforms to the above warranties, or (z) refund to HSY the Price of the Nonconforming Good or Nonconforming Service. If Supplier is unable to remedy such nonconformity during a period of thirty (30) calendar days, HSY may undertake to remedy the nonconformity, and in such case, Supplier shall reimburse HSY for any reasonable costs HSY incurs in excess of the Prices for such Good or Service that would have been due to Supplier under this Order and may terminate this Order for cause under Section 30. Supplier shall assign to HSY all applicable warranties extended to Supplier with respect to all Goods, or portions thereof, not manufactured by Supplier; provided, however, that Supplier's extension of such warranties shall not relieve Supplier of its obligation to repair or replace any Nonconforming Good.

17. NON-INFRINGEMENT: Supplier represents, warrants, and covenants that neither the Services (including HSY's use thereof) nor the Goods or the manufacture (including any manufacturing method), use, importation, sale, or offer for sale of the Goods will infringe or misappropriate any proprietary, intellectual property, or other rights of any third party. If any Good or Service, or HSY's use of any Good or Service, is held to constitute any such infringement or misappropriation and its use by HSY is enjoined, Supplier, at HSY's option and at Supplier's sole expense, shall procure for HSY the right to continue using the Good or Service, as applicable, or provide HSY with a substitute Good or Service

continuar usando el Bien o Servicio, según corresponda, o proporcionar a HSY un Bien o Servicio sustituto conforme a esta Orden, o reembolsar el Precio correspondiente a la porción infractora del Bien o Servicio.

18. CUMPLIMIENTO: El Proveedor garantiza que cumple y seguirá cumpliendo plenamente con todas las leyes, regulaciones, códigos, sanciones, órdenes, normas y ordenanzas aplicables de organismos y agencias gubernamentales nacionales, estatales y federales ("Leyes") y el Proveedor no ha participado ni participará en ninguna actividad, práctica o conducta que pueda constituir un delito según dichas Leyes. Sin limitar la generalidad de lo anterior, el Proveedor también garantiza que cumple y seguirá cumpliendo plenamente con todas las leyes aplicables relacionadas con la lucha contra el soborno y la corrupción en las jurisdicciones en las que opera. El Proveedor reconoce que cuenta con procedimientos adecuados para garantizar el cumplimiento de estas Leyes por parte de sus funcionarios, empleados, agentes y cualquier otro tercero o persona asociada con el Proveedor en el cumplimiento de esta Orden. En relación con esta Orden, el Proveedor acepta además que no realizará, ofrecerá ni prometerá realizar ningún pago ni transferir nada de valor, directa o indirectamente, a ningún tercero sabiendo o sospechando que dicho tercero realizará el pago o una parte del mismo, a cualquier entidad o individuo para cualquier beneficio indebido. Si HSY recibe evidencia creíble de que el Proveedor ha incumplido con esta sección, HSY puede rescindir esta Orden, negarse a recibir la entrega en virtud de la misma y devolver cualquier Bien entregado en virtud del presente y obtener, por lo tanto, un reembolso.

19. IGUALDAD DE OPORTUNIDADES: El Proveedor deberá cumplir las regulaciones que prohíben la discriminación contra personas calificadas por su condición de adultos mayores o personas con discapacidades y prohíben la discriminación contra todas las personas por su raza, color, religión, sexo, orientación sexual, identidad de género u origen nacional. Además, estas regulaciones exigen que los contratistas principales y subcontratistas cubiertos tomen medidas afirmativas para emplear y avanzar en el empleo a personas sin distinción de raza, color, religión, sexo, orientación sexual, identidad de género, origen nacional, discapacidad o edad.

20. ABASTECIMIENTO RESPONSABLE: El Proveedor, incluidos sus socios de empresas conjuntas, subsidiarias, divisiones y todos los directores, funcionarios y empleados que actúan para o en nombre del Proveedor, deben cumplir con las siguientes políticas de HSY:

www.thehersheycompany.com/content/dam/corporate-us/documents/partners-and-suppliers/supplier-code-of-conduct.pdf

21. CONFIDENCIALIDAD:

(A) **INFORMACIÓN CONFIDENCIAL:** Cada parte (la "Parte Receptora") debe mantener estrictamente confidencial y no debe revelar ni utilizar para ningún propósito que no sea el cumplimiento de sus obligaciones en virtud de esta Orden, cualquiera de las de la otra parte o sus Afiliados (la "Parte Reveladora") Información Confidencial. "Información confidencial" significa los términos y la existencia de esta Orden, toda la información e investigación técnica y comercial, listas de clientes y proveedores, datos, información financiera y cualquier otra información de propiedad privada o no pública divulgada oralmente o por escrito, ya sea o no marcado como "Confidencial", así como

conforming to this Order, or refund the Price corresponding to the infringing portion of the Good or Service.

18. COMPLIANCE: Supplier warrants that it complies and will remain in full compliance with all applicable laws, regulations, codes, sanctions, orders, standards and ordinances of national, state and federal government bodies and agencies ("Laws") and Supplier has not participated and will not participate in any activity, practice or conduct that may constitute a crime under said Laws. Without limiting the generality of the foregoing, the Supplier also warrants that it complies and will remain in full compliance with all applicable laws relating to anti-bribery and corruption in the jurisdictions in which it operates. Provider acknowledges that it has adequate procedures in place to ensure compliance with these Laws by its officers, employees, agents and any other third party or person associated with Provider in compliance with this Order. In connection with this Order, Supplier further agrees that it will not make, offer or promise to make any payment or transfer anything of value, directly or indirectly, to any third party knowing or suspecting that such third party will make payment or any part thereof, to any entity or individual for any improper benefit. If HSY receives credible evidence that Supplier has failed to comply with this section, HSY may terminate this Order, refuse to take delivery hereunder and return any Goods delivered hereunder and thereby obtain a refund.

19. EQUAL OPPORTUNITY: Supplier shall comply with regulations that prohibit discrimination against qualified persons on the basis of seniority or persons with disabilities and prohibit discrimination against all persons on the basis of race, color, religion, sex, sexual orientation, gender identity or national origin. Additionally, these regulations require covered prime contractors and subcontractors to take affirmative steps to employ and advance in employment individuals without regard to race, color, religion, sex, sexual orientation, gender identity, national origin, disability, or age.

20. RESPONSIBLE SOURCING: Supplier, including its joint venture partners, subsidiaries, divisions, and all directors, officers, and employees acting for or on behalf of Supplier, must comply with the following HSY policies:

www.thehersheycompany.com/content/dam/corporate-us/documents/partners-and-suppliers/supplier-code-of-conduct.pdf

21. CONFIDENTIALITY:

(A) **CONFIDENTIAL INFORMATION:** Each party (the "Receiving Party") must keep strictly confidential and must not disclose or use for any purpose other than the fulfillment of its obligations under this Order, any of the other party's or its Affiliates' (the "Disclosing Party") Confidential Information. "Confidential Information" means the terms and existence of this Order, any and all technical and commercial information and research, customer and vendor lists, data, financial information, and any other proprietary or non-public information disclosed orally or in writing, whether or not marked as "Confidential" as well as any information that is developed based on that information. "Affiliate" means any present or future company that, directly

cualquier información que se desarrolle en base a esa información. "Afiliada" significa cualquier empresa presente o futura que, directa o indirectamente, controle, esté controlada o esté bajo control común de una parte.

(B) **EXCEPCIONES:** La Información Confidencial no incluye información que: (a) sea pública, siempre y cuando no se haya hecho pública debido a un incumplimiento de esta Orden; (b) sea conocida por la Parte Receptora antes de su divulgación por la Parte Reveladora; (c) desarrollado independientemente por la Parte Receptora; o (d) fue divulgada por una fuente que no tiene la obligación de tratar la información como confidencial. La Parte Receptora deberá acreditar la existencia de cualquiera de las excepciones anteriores. La información de identificación personal sigue siendo Información Confidencial, incluso si califica como una de estas excepciones. Si la ley exige que la Parte Receptora divulgue cualquier Información Confidencial, acepta notificar a la Parte Divulgadora de la(s) solicitud(es) al menos diez (10) días antes de la divulgación de cualquier Información Confidencial.

(C) **REPRESENTANTES:** La Parte Receptora mantendrá la Información Confidencial de la Parte Reveladora confidencial y no la revelará a ninguna otra persona, excepto a sus directores, funcionarios, empleados, agentes, asesores, personas designadas u otros representantes o sus Afiliados que requieran acceso a dicha Información Confidencial para llevar a cabo sus derechos u obligaciones bajo esta Orden. Cualquier persona a quien la Parte Receptora revele Información Confidencial debe estar sujeta a obligaciones de confidencialidad como las obligaciones de esta Orden. La Parte Receptora será responsable de cualquier incumplimiento de esta Orden por parte de cualquier persona a quien revele la Información Confidencial de la Parte Reveladora.

(D) **PROTECCIÓN DE LA INFORMACIÓN CONFIDENCIAL:** La Parte Receptora utilizará las mismas medidas para proteger la Información Confidencial de la Parte Reveladora que utiliza para proteger su propia información de naturaleza similar. La Parte Receptora utilizará al menos un nivel de cuidado razonable.

(E) **AVISO DE DIVULGACIÓN:** La Parte Receptora notificará inmediatamente a la Parte Divulgadora si descubre cualquier divulgación involuntaria o uso no autorizado de la Información Confidencial de la Parte Divulgadora y tomará de inmediato medidas razonables para evitar cualquier divulgación adicional o uso no autorizado.

(F) **DESTRUCCIÓN DE INFORMACIÓN:** A petición de la Parte Reveladora, la Parte Receptora devolverá o destruirá de inmediato toda la Información Confidencial (en todas sus formas) de la Parte Reveladora y certificará por escrito que ha destruido todo.

(G) **PUBLICIDAD:** El Proveedor no utilizará el nombre ni las marcas comerciales de HSY o sus Afiliados, ni divulgará el hecho de que el Proveedor presta Servicios o suministra Productos a HSY, en ningún comunicado de prensa, declaración de prensa, informe anual, empaque de producto, material de oficina, imprimir literatura, publicidad, sitios web u otras comunicaciones públicas sin el consentimiento previo por escrito de HSY. Además, ninguna de las partes utilizará el nombre o las marcas comerciales de la otra parte o de sus Afiliados de una manera que menoscabe o represente a la otra parte, a sus Afiliados o a sus productos o servicios de manera falsa,

or indirectly, controls, is controlled by or is under common control with a party.

(B) **EXCEPTIONS:** Confidential Information does not include information that: (a) is public, so long as it did not become public due to a breach of this Order; (b) is known by the Receiving Party prior to its disclosure by the Disclosing Party; (c) independently developed by the Receiving Party; or (d) it was disclosed by a source who does not have an obligation to treat the information as confidential. The Receiving Party must prove the existence of any of the foregoing exceptions. Personal identifiable information remains Confidential Information, even if it qualifies as one of these exceptions. If the Receiving Party is required by law to disclose any Confidential Information, it agrees to provide the Disclosing Party with notice of the request(s) at least ten (10) days prior to disclosure of any Confidential Information.

(C) **REPRESENTATIVES:** The Receiving Party shall keep the Disclosing Party's Confidential Information confidential and not disclose to any other person, except to its or its Affiliates' directors, officers, employees, agents, advisors, designees, or other representatives who require access to such Confidential Information to carry out its rights or obligations under this Order. Any person to whom the Receiving Party discloses Confidential Information must be subject to confidentiality obligations like the obligations in this Order. The Receiving Party will be liable for any breach of this Order by any person to whom it discloses the Disclosing Party's Confidential Information.

(D) **PROTECTION OF CONFIDENTIAL INFORMATION:** The Receiving Party will use the same measures to protect the Disclosing Party's Confidential Information as it uses to protect its own information of a similar nature. The Receiving Party will use at least a reasonable standard of care.

(E) **NOTICE OF DISCLOSURE:** The Receiving Party will notify the Disclosing Party immediately if it discovers any inadvertent disclosure or unauthorized use of the Disclosing Party's Confidential Information and will promptly take reasonable steps to prevent any further disclosure or unauthorized use.

(F) **DESTRUCTION OF INFORMATION:** Upon the Disclosing Party's request, the Receiving Party will promptly return or destroy all Confidential Information (in all forms) of the Disclosing Party and certify in writing that it has destroyed everything.

(G) **PUBLICITY:** Supplier will not use HSY's or its Affiliates' name or trademarks, nor disclose the fact that Supplier is performing Services for or supplying Goods to HSY, in any press release, media statement, annual report, product packaging, stationary, print literature, advertising, websites, or other public communication without HSY's prior written consent. Additionally, neither party will use the name or trademarks of the other party or its Affiliates in a manner that disparages or portrays the other party, or its Affiliates, or their products or services in a false, competitively adverse, or poor light.

competitivamente adversa o pobre.

- 22. PROPIEDAD DE HSY:** El Proveedor acepta que nada en esta Orden, ni la divulgación por parte de HSY de su Información Confidencial y la de sus Afiliados, transmitirá al Proveedor o a cualquier tercero ningún derecho, título o interés sobre cualquier derecho de propiedad intelectual o de propiedad de HSY, incluidos secretos comerciales, invenciones y derechos de patente. El Proveedor respetará todos esos derechos y no fabricará, utilizará ni venderá ningún material que refleje dichos derechos para ningún fin que no sea el de cumplir con este Pedido, sin el permiso expreso por escrito de HSY. Todos los dibujos, planos, fotografías, bocetos, software (en formato de código fuente y código objeto), especificaciones, placas, cilindros, electrotípicos, modelos y otros materiales (los "Materiales") desarrollados o preparados por el Proveedor con el propósito de, o durante el cumplimiento, esta Orden pertenecerá a HSY (los "Materiales Desarrollados") y todos los Materiales Desarrollados que sean obras de autoría se considerarán "obras realizadas por encargo" en el sentido de las leyes de derechos de autor de México y leyes similares de otras jurisdicciones. HSY será propietaria de todos los derechos, títulos e intereses sobre todos dichos Materiales desarrollados, incluido cualquier "trabajo realizado por encargo". Por el presente, el Proveedor cede irrevocablemente a HSY, y exigirá a sus empleados, subcontratistas y agentes que cedan a HSY, todos los derechos, títulos e intereses, incluido cualquier derecho de propiedad intelectual, sobre cualquiera de los Materiales desarrollados. En la medida en que HSY o sus agentes proporcionen al Proveedor cualquier Material, dichos Materiales seguirán siendo propiedad de HSY (todos esos materiales, junto con los Materiales desarrollados, los "Materiales de HSY"). Los materiales de HSY no se pueden utilizar ni divulgar a ninguna persona que no sea parte sin el consentimiento previo por escrito de HSY. El Proveedor acepta ejecutar, y hará que el personal del Proveedor ejecute, cualquier documento o tomar cualquier otra acción que sea razonablemente necesaria, o que HSY pueda solicitar razonablemente, para evidenciar, perfeccionar, mantener y hacer cumplir la propiedad de HSY sobre cualquier Material de HSY. A petición de HSY, el Proveedor deberá proporcionar o devolver a HSY todos los Materiales de HSY, incluidas las copias realizadas. Sin embargo, el Proveedor podrá conservar una copia de dichos Materiales de HSY para fines de registro.
- 23. INDEMNIZACIÓN:** El Proveedor indemnizará, eximirá de responsabilidad y, a petición de HSY, defenderá a HSY, sus Afiliados y sus respectivos empleados, funcionarios, directores, agentes, sucesores y cesionarios de y contra todos los gravámenes, gravámenes, reclamaciones, demandas, pérdidas, daños, responsabilidades y gastos (incluidos los honorarios razonables de abogados) en la medida que surjan de o estén relacionados con (a) el incumplimiento por parte del Proveedor de cualquier disposición de esta Orden, (b) la negligencia, mala conducta intencional o actos u omisiones deshonestos o fraudulentos del Proveedor o sus empleados, agentes o subcontratistas, y (c) cualquier alegación por parte de un tercero de que cualquier parte de los Servicios (incluido el uso de los mismos por parte de HSY) o los Bienes o la fabricación (incluido cualquier método de fabricación), el uso, la importación, La venta u oferta de venta de los Bienes infringe, se apropiá indebidamente o de otro modo viola los derechos de propiedad intelectual de dicho tercero u otros derechos de dicho tercero.
- 24. RETIRO:** HSY tendrá el derecho exclusivo, ejercitable a su
- 22. HSY PROPERTY:** Supplier agrees that nothing in this Order, nor HSY's disclosure of its and its Affiliates' Confidential Information, will convey to Supplier or any third party any right, title, or interest in or to any proprietary or intellectual property right of HSY, including trade secrets, inventions, and patent rights. Supplier shall respect all such rights and shall not make, use, or sell any materials reflecting any such rights for any purpose other than to fulfill this Order, without HSY's express written permission. All drawings, blueprints, photographs, sketches, software (in source code and object code format), Specifications, plates, cylinders, electrotypes, models, and other materials (the "Materials") developed or prepared by Supplier for the purpose of, or in the course of fulfilling, this Order shall belong to HSY (the "Developed Materials") and all Developed Materials that are works of authorship will be deemed "works made for hire" within the meaning of the copyright Mexican Laws and similar laws of other jurisdictions. HSY will own all right, title, and interest in and to all such Developed Materials, including any "works made for hire." Supplier hereby irrevocably assigns to HSY, and shall require its employees, subcontractors, and agents to assign to HSY, all rights, title, and interest, including any intellectual property rights, in and to any of the Developed Materials. To the extent HSY or its agents provide to Supplier any Materials, such Materials shall remain HSY's property (all such materials, together with the Developed Materials, the "HSY Materials"). HSY Materials may not be used for or disclosed to any non-party without HSY's prior written consent. Supplier agrees to execute, and shall cause Supplier personnel to execute, any documents or take any other actions as may reasonably be necessary, or as HSY may reasonably request, to evidence, perfect, maintain, and enforce HSY's ownership of any HSY Materials. Upon HSY's request, Supplier shall provide, or return to, HSY all HSY Materials, including any copies made. Supplier may, however, retain one copy of such HSY Materials for record purposes.
- 23. INDEMNIFICATION:** Supplier will indemnify, hold harmless and, upon HSY's request, defend HSY, its Affiliates and their respective employees, officers, directors, agents, successors, and assigns from and against all liens, encumbrances, claims, demands, losses, damages, liabilities, and expenses (including reasonable attorneys' fees) to the extent arising out of or relating to (a) Supplier's breach of any provision of this Order, (b) the negligence, willful misconduct, or dishonest or fraudulent acts or omissions of Supplier or its employees, agents, or subcontractors, and (c) any allegation by a third party that any portion of the Services (including HSY's use thereof) or the Goods or the manufacture (including any manufacturing method), use, importation, sale, or offer for sale of the Goods infringes, misappropriates, or otherwise violates such third party's proprietary, intellectual property rights, or other rights of such third party.
- 24. RECALL:** HSY shall have the exclusive right, exercisable at

discreción, de iniciar y dirigir el alcance, la amplitud y la profundidad de cualquier retirada del mercado, recuperación de existencias, corrección de productos o comunicación de asesoramiento sobre seguridad, y todas y cada una de las comunicaciones o declaraciones públicas relativas a dichos productos. Una acción, incluidas las comunicaciones con reguladores gubernamentales que involucran los Bienes (una vez que la propiedad de los Bienes pasa a HSY) o cualquier otro producto terminado que se fabrique a partir de los Bienes o los incorpore de otro modo (un "Retiro del mercado"). A opción de HSY, HSY puede ordenar al Proveedor que realice cualquier Retiro, y según dicha orden, el Proveedor realizará cualquier Retiro. El Proveedor, a su cargo, cooperará plenamente y tomará todas las medidas que HSY solicite razonablemente para implementar cualquier Retiro de manera oportuna y completa. Todas las acciones tomadas por el Proveedor en relación con cualquier Retiro deberán cumplir plenamente con la Ley General de Salud y cualquier otra ley aplicable. El Proveedor asumirá el costo y gasto total (incluidas multas, daños y costos para HSY y terceros) e indemnizará y eximirá a HSY de toda responsabilidad por cualquier Retiro que resulte de, o esté relacionado con, en su totalidad o en parte: (a) el incumplimiento de cualquier Bien de las Especificaciones (incluidos los Bienes adulterados o mal etiquetados), o cualquier garantía, convenio o representación realizada por el Proveedor en este documento, o cualquier otro requisito establecido en esta Orden; (b) el incumplimiento por parte del Proveedor de cualquier Ley aplicable, o (c) el acto u omisión negligente o intencional del Proveedor en relación con la producción de los Bienes en virtud del presente

its discretion, to initiate and direct the scope, breadth and depth of any recall, stock recall, product correction or communication of safety advice, and any and all communications or public statements relating to such products. an action, including communications with government regulators involving the Goods (once ownership of the Goods passes to HSY) or any other finished product manufactured from or otherwise incorporating the Goods (a "Withdrawal from market"). At HSY's option, HSY may direct the Provider to make any Withdrawal, and in accordance with such order, the Provider will make any Withdrawal. The Provider, at its expense, will fully cooperate and take all steps reasonably requested by HSY to implement any Withdrawal in a timely and complete manner. All actions taken by the Provider in connection with any Withdrawal must fully comply with the General Health Law and any other applicable laws. The Supplier will bear the entire cost and expense (including fines, damages and costs to HSY and third parties) and will indemnify and hold HSY harmless for any Withdrawal resulting from, or related to, in whole or in part: (a) the failure of any Goods to conform to the Specifications (including adulterated or misbranded Goods), or any warranty, covenant or representation made by Supplier herein, or any other requirement set forth in this Order; (b) Supplier's failure to comply with any applicable Law, or (c) Supplier's negligent or intentional act or omission in connection with the production of the Goods hereunder.

25. SEGURO: A menos que se indique lo contrario en esta Orden, el Proveedor mantendrá, a su exclusivo costo, un seguro según los requisitos de seguro de HSY ubicados en https://terms.hersheys.com/en_us.html. El Proveedor deberá proporcionar a HSY certificados de seguro que demuestren que toda la cobertura de seguro requerida está vigente y cumple con los requisitos de esta Orden.

26. REGISTROS Y AUDITORÍAS: El Proveedor mantendrá registros financieros completos y documentación precisa relacionada con el cumplimiento de esta Orden durante la ejecución y durante tres (3) años después del pago final en virtud de esta Orden o más si las autoridades gubernamentales con jurisdicción así lo exigen. sobre el Proveedor. HSY y su designado tienen el derecho (pero no la obligación) de auditar e inspeccionar los registros del Proveedor con respecto a los montos facturados a HSY y el cumplimiento por parte del Proveedor de las disposiciones de esta Orden. Este derecho se extiende por tres (3) años después del pago final conforme a esta Orden. Si una auditoría o inspección revela un error en los montos cobrados a HSY o pagados al Proveedor, el Proveedor o HSY deberán realizar un ajuste apropiado dentro de los treinta (30) días, según corresponda. HSY pagará cualquier auditoría o inspección a menos que dicha auditoría o inspección se realice después del incumplimiento o cargo excesivo del Proveedor, en cuyo caso el Proveedor pagará todos los costos de auditoría o inspección incurridos por HSY. El Proveedor pagará todos los gastos incurridos por el Proveedor para respaldar la auditoría e inspección.

27. ESTADOS FINANCIEROS: Cuando HSY lo solicite, pero no más de una vez por año calendario, el Proveedor deberá proporcionar a HSY y a su designado copias de los estados financieros anuales auditados del Proveedor, que se prepararán por cuenta del Proveedor. Estas declaraciones deben incluir el año fiscal completado más reciente, notas

25. INSURANCE: Unless otherwise noted within this Order, Supplier shall maintain, at its sole expense, insurance per HSY's insurance requirements located at https://terms.hersheys.com/en_us.html. Supplier shall furnish to HSY certificates of insurance evidencing that all required insurance coverage is in effect and otherwise complies with the requirements of this Order.

26. RECORDS AND AUDITS: Supplier shall maintain complete financial records and accurate documentation relating to the performance of this Order during the performance of, and for three (3) years after final payment under this Order or longer if otherwise required by governmental authorities with jurisdiction over Supplier. HSY and its designee has the right (but not the obligation) to audit and inspect Supplier's records with respect to amounts invoiced to HSY and Supplier's compliance with the provisions of this Order. This right extends for three (3) years after final payment under this Order. If an audit or inspection reveals an error in the amounts charged to HSY or paid to Supplier, then an appropriate adjustment shall be made within thirty (30) days by either Supplier or HSY, as applicable. HSY shall pay for any audit or inspection unless such audit or inspection is conducted after Supplier's default or overcharge, in which case Supplier shall pay for all audit or inspection costs incurred by HSY. Supplier shall pay for all expenses incurred by Supplier in supporting the audit and inspection.

27. FINANCIAL STATEMENTS: When requested by HSY, but no more than once per calendar year, Supplier shall provide HSY and its designee with copies of Supplier's annual audited financial statements, which shall be prepared at Supplier's expense. These statements must include the most recent completed fiscal year, integral footnotes, and the opinion

a pie de página integrales y la carta de opinión de la firma de contadores públicos certificados independiente del Proveedor sobre si los estados financieros están expresados de manera justa. Si los estados financieros anuales auditados del Proveedor no están disponibles cuando HSY los solicita, el Proveedor deberá proporcionar a HSY y a su designado (a) los estados financieros no auditados más recientes del Proveedor con una certificación del director financiero del Proveedor en cuanto a la exactitud de dichos estados financieros y (b) acceso para auditar e inspeccionar los registros financieros del Proveedor relacionados con dichos estados financieros. Además, el Proveedor proporcionará a HSY una notificación por escrito inmediata sobre cualquier cambio importante en la situación financiera del Proveedor.

letter from Supplier's independent Certified Public Accounting firm as to whether the financial statements are fairly stated. If Supplier's annual audited financial statements are not available when requested by HSY, Supplier shall provide to HSY and its designee (a) Supplier's most recent unaudited financial statements with a certification from Supplier's chief financial officer as to the accuracy of such financial statements and (b) access to audit and inspect Supplier's financial records related to such financial statements. Further, Supplier will provide HSY with prompt written notice of any material change in Supplier's financial condition.

28. TERMINACIÓN POR CONVENIENCIA: HSY puede rescindir esta Orden, total o parcialmente, en cualquier momento, con efecto inmediato mediante notificación por escrito al Proveedor o en la fecha posterior establecida en dicha notificación. El Proveedor interrumpirá el trabajo en virtud de esta Orden inmediatamente después de la efectividad de dicha terminación y tomará todas las medidas necesarias para proteger el trabajo completado. A elección de HSY, el Proveedor deberá entregar la totalidad o parte de los Bienes completos, con todas las garantías, o disponer de dichos Bienes según lo indique razonablemente HSY. Tras dicha terminación, el Proveedor tendrá derecho a (a) el Precio de todos los Bienes entregados y los Servicios realizados antes de dicha terminación y (b) el reembolso de todos los costos razonables y documentados realmente incurridos por el Proveedor antes de dicha terminación en relación con los Servicios y Bienes (excepto con respecto a cualquier Bien que se encuentre en el stock estándar del Proveedor). El Proveedor no tendrá derecho a gastos generales no absorbidos ni pérdida de ganancias con respecto a cualquier Servicio no realizado o Bienes no completados o completados, pero no entregados a HSY.

29. TERMINACIÓN POR CAUSA: HSY puede rescindir esta Orden, total o parcialmente, con efecto inmediato mediante notificación por escrito al Proveedor o en la fecha posterior establecida en dicha notificación, si el Proveedor (a) no subsana un incumplimiento de esta Orden dentro de los diez (10) días hábiles siguientes a la recepción por parte del Proveedor de la notificación de dicho incumplimiento por parte de HSY (sin período de subsanación si dicho incumplimiento no se puede subsanar); (b) le da a HSY causa razonable para dudar de la capacidad del Proveedor para entregar los Bienes o realizar los Servicios de acuerdo con el Programa; (c) sin perjuicio de la cláusula (a) de esta Sección, no entrega ningún Bien ni realiza ningún Servicio de acuerdo con el Programa (a menos que se justifique como Fuerza Mayor); o (d) suspende o cesa una parte importante de sus actividades comerciales, no admite o no puede pagar sus deudas a su vencimiento, presenta una petición voluntaria de quiebra, se declara en quiebra, hace una cesión en beneficio de sus acreedores, o sufre el nombramiento de un síndico o un síndico de sus bienes. Tras dicha terminación, HSY no tendrá ninguna responsabilidad adicional en virtud de esta Orden, excepto (i) con respecto a cualquier parte no terminada y (ii) pagar los Bienes conformes entregados y los Servicios conformes prestados antes de dicha terminación.

30. EFECTO DE LA TERMINACIÓN: Tras cualquier terminación de esta Orden, HSY tendrá el derecho, pero no la obligación, de comprar todo o parte de los materiales, el trabajo en proceso, los Productos terminados y las

28. TERMINATION FOR CONVENIENCE: HSY may terminate this Order, in whole or in part, at any time, effective immediately upon written notice to Supplier or upon such later date as set forth in such notice. Supplier shall discontinue work under this Order immediately upon the effectiveness of such termination and shall take all steps necessary to protect the work completed. At HSY's election, Supplier shall deliver all or any portion of the Goods completed, with all warranties, or dispose of such Goods as HSY may reasonably direct. Upon such termination, Supplier will be entitled to (a) the Price for all conforming Goods delivered and Services performed prior to such termination and (b) reimbursement of all reasonable, documented costs actually incurred by Supplier prior to such termination in connection with the Services and Goods (except with respect to any Goods that are in Supplier's standard stock). Supplier will not be entitled to any unabsorbed overhead or lost profits with respect to any Services not performed or Goods not completed or completed but not delivered to HSY.

29. TERMINATION FOR CAUSE: HSY may terminate this Order, in whole or in part, effective immediately upon written notice to Supplier or upon such later date as set forth in such notice, if Supplier (a) fails to cure a breach of this Order within ten (10) business days of Supplier's receipt of notice of such breach from HSY (with no cure period if such breach is incapable of cure); (b) gives HSY reasonable cause to doubt Supplier's ability to deliver the Goods or perform the Services in accordance with the Schedule; (c) notwithstanding clause (a) of this Section, fails to deliver any Goods or perform any Services in accordance with the Schedule (unless excused as Force Majeure); or (d) suspends or ceases a material portion of its business activities, fails or admits its inability to pay its debts as they become due, files a voluntary petition in bankruptcy, is declared bankrupt, makes an assignment for the benefit of its creditors, or suffers the appointment of a receiver or a trustee of its assets. Upon any such termination, HSY will have no further liability under this Order except (i) with respect to any non-terminated portion and (ii) to pay for conforming Goods delivered and conforming Services performed prior to such termination.

30. EFFECT OF TERMINATION: Upon any termination of this Order, HSY shall have the right, but not the obligation, to purchase all or any portion of Supplier's materials, work in process, finished Goods, and tooling allocated to this Order (or

herramientas del Proveedor asignados a esta Orden (o terminados que sean parte del mismo) al menor entre los costos del Proveedor o el valor justo de mercado de dichos artículos.

terminated portion thereof) at the lesser of Supplier's costs or the fair market value of such items.

31. LEY APPLICABLE Y JURISDICCIÓN: Esta Orden se regirá y estará sujeta a las leyes de México y se someten expresamente a la jurisdicción de los Tribunales de la Ciudad de México, renunciando al fuero de cualquier otro domicilio presente o futuro que pudiera corresponderles. La Convención de Compraventa Internacional de Mercaderías de 1980 de la Organización de Naciones Unidas no es aplicable a esta Orden de Compra.

31. GOVERNING LAW AND JURISDICTION: This Order will be governed and subject to the laws of Mexico and they expressly submit to the jurisdiction of the Courts of the City of Mexico, waiving the jurisdiction of any other present or future domicile that may apply to them. The 1980 United Nations Convention on the International Sale of Goods is not applicable to this Purchase Order.

32. CESIÓN: El Proveedor no cederá, subcontratará ni delegará de otro modo ninguno de sus derechos u obligaciones en virtud de esta Orden sin el consentimiento previo por escrito de HSY. Cualquier supuesta cesión, subcontratación o delegación que viole lo anterior será nula y, en tal caso, HSY podrá rescindir inmediatamente esta Orden sin pago ni ninguna otra penalización. HSY puede ceder o transferir esta Orden (o cualquiera de sus derechos y obligaciones bajo esta Orden): (a) a cualquiera de sus Afiliados; o (b) en relación con cualquier fusión, consolidación, reorganización, venta de todos o sustancialmente todos sus activos, o cualquier transacción similar. Esta Orden vincula a las partes, así como a sus representantes legales, sucesores y cesionarios permitidos.

32. ASSIGNMENT: Supplier shall not assign, subcontract, or otherwise delegate any of its rights or obligations under this Order without HSY's prior written consent. Any such purported assignment, subcontracting, or delegation in violation of the foregoing shall be void, and in such event, HSY may immediately terminate this Order without payment or other penalty. HSY may assign or transfer this Order (or any of its rights and obligations under this Order): (a) to any of its Affiliates; or (b) in connection with any merger, consolidation, reorganization, sale of all or substantially all of its assets, or any similar transaction. This Order binds the parties, as well as their legal representatives, successors, and permitted assigns.

33. VARIOS: La palabra "incluido" y palabras de significado similar utilizadas en esta Orden significarán "incluido, sin limitación". Todas las representaciones, garantías, indemnizaciones, obligaciones de confidencialidad, derechos y recursos de HSY y cualquier otra disposición del presente que por sus términos expresos o por implicación deba sobrevivir sobrevivirán a la terminación o finalización de esta Orden. El Proveedor es un contratista independiente para todos los efectos del presente, y nada de lo aquí incluido se considerará como una sociedad o empresa conjunta entre las partes. El contrato evidenciado por esta Orden no pretende ser uno de contratación según las disposiciones de ninguna compensación laboral u otras leyes y no deberá interpretarse así. Cada disposición de esta Orden es separable y si alguna disposición se considera inválida, ilegal o inaplicable por cualquier motivo, el resto de esta Orden seguirá siendo válida y ejecutable. Los derechos y recursos de HSY en virtud de esta Orden son acumulativos y adicionales a todos los demás derechos y recursos que puedan estar disponibles para HSY en virtud de esta Orden, por ley y en equidad. El hecho de que HSY no haga cumplir cualquier disposición de esta Orden no impedirá que HSY haga cumplir dicha disposición más adelante. Si HSY renuncia al incumplimiento por parte del Proveedor de cualquier disposición de esta Orden, dicha renuncia no se considerará una renuncia a un incumplimiento posterior de dicha disposición. Las modificaciones a esta Orden deberán realizarse por escrito y firmadas por ambas partes o acordadas por ambas partes a través de SAP u otro sistema electrónico utilizado por HSY. Esta Orden y cualquier Acuerdo Existente constituyen el acuerdo completo de las partes con respecto al tema de esta Orden y reemplazan cualquier acuerdo o entendimiento anterior o contemporáneo entre las partes con respecto al mismo tema.

33. MISCELLANEOUS: The word "including" and words of similar import as used in this Order shall mean "including, without limitation." All representations, warranties, indemnities, confidentiality obligations, rights, and remedies of HSY and any other provision hereof that by its express terms or by implication is to survive will survive the termination or completion of this Order. Supplier is an independent contractor for all purposes hereof, and nothing herein shall be deemed to constitute a partnership or joint venture between the parties. The contract evidenced by this Order is not intended to be one of hiring under the provisions of any workers' compensation or other laws and shall not be so construed. Each provision of this Order is severable and if any provision is found to be invalid, illegal, or unenforceable for any reason, the rest of this Order will remain valid and enforceable. HSY's rights and remedies under this Order are cumulative and in addition to all other rights and remedies that may be available to HSY under this Order, at law and in equity. HSY's failure to enforce any provision of this Order will not prevent HSY from later enforcing such provision. If HSY waives Supplier's breach of any provision of this Order, such waiver will not be deemed a waiver of a later breach of such provision. Amendments to this Order shall be in writing and either signed by both parties or agreed to by both parties through SAP or other electronic system used by HSY. This Order and any Existing Agreement constitute the entire agreement of the parties concerning the subject matter of this Order and supersede any prior or contemporaneous agreements or understandings between the parties concerning the same subject matter.